

สทศ.รับที่ 1004
วันที่ 20 พ.ย. 2552
เวลา 11.05

สำนักเลขาธิการคณะรัฐมนตรี
รับที่ 9873
วันที่ 20 พ.ย. 2552 10.45



ที่ กก 5201/ 3334

กระทรวงการท่องเที่ยวและกีฬา
เลขที่ 4 ถนนราชดำเนินนอก
เขตป้อมปราบศัตรูพ่าย
กรุงเทพฯ 10100

18 พฤศจิกายน 2552

เรื่อง รายงานผลการเดินทางไปราชการ ณ กรุงโตเกียว นครโอซากา และกรุงโซล ของรัฐมนตรีว่าการ-
กระทรวงการท่องเที่ยวและกีฬา

เรียน เลขาธิการคณะรัฐมนตรี

จัดเข้าวาระ..... - 1 ส.ค. 2552

สิ่งที่ส่งมาด้วย รายงานผลการเดินทางไปราชการ ณ กรุงโตเกียว นครโอซากา และกรุงโซล

ตามที่รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการท่องเที่ยวและกีฬา ได้เดินทางไปราชการ ณ กรุงโตเกียว และนครโอซากา ประเทศญี่ปุ่น และกรุงโซล สาธารณรัฐเกาหลี ระหว่างวันที่ 22- 30 ตุลาคม 2552 เพื่อพบปะหารือและเจรจาแนวทางการส่งเสริมและกระตุ้นตลาดการท่องเที่ยวญี่ปุ่น และสาธารณรัฐเกาหลี ร่วมกับผู้บริหารระดับสูงของหน่วยงานการท่องเที่ยวของญี่ปุ่น และสาธารณรัฐเกาหลี นอกจากนี้ยังนำคณะผู้บริหารสถาบันอุดมศึกษาชั้นนำของไทย 14 แห่ง พบปะหารือกับผู้บริหารสถาบันอุดมศึกษาชั้นนำของญี่ปุ่น 22 แห่ง ณ นครโอซากา เพื่อกระตุ้นการเดินทางท่องเที่ยวและส่งเสริมการศึกษาเรียนรู้ประวัติศาสตร์วัฒนธรรมในประเทศไทย นั้น

กระทรวงการท่องเที่ยวและกีฬา โดยการท่องเที่ยวแห่งประเทศไทย จึงเรียนมาเพื่อขอนำส่งสรุปรายงานผลการเดินทางไปราชการของรัฐมนตรีว่าการกระทรวงการท่องเที่ยวและกีฬา เพื่อเสนอที่ประชุมคณะรัฐมนตรีเพื่อโปรดทราบ ดังนี้

1. การหารือกับผู้บริหารระดับสูงที่สำคัญ ๆ ของธุรกิจท่องเที่ยวที่กรุงโตเกียว ในวันที่ 23 ตุลาคม 2552 ณ Imperial Hotel รวม.กก. ได้พบปะหารือกับ

- Mr. SASAKI Takashi, Vice Chairman, Japan Association of Travel Agents (JATA)
- Mr. SHIBATA Kosuke, President, Japan Association of Travel Agents (JATA)
- Mr. OKUYAMA Takaya, Secretary General, Japan Association of Travel Agents (JATA)
- Mr. NESAKI Katsumi, Director, Secretary General of Long Stay Foundation
- ผู้แทนบริษัทนำเที่ยว (A&A, JALPAK, H.I.S. , Nippon Travel Agency)
- ผู้แทนสายการบิน (All Nippon Airways - ANA , Thai Airways International)

เพื่อหารือแนวทางการส่งเสริมการท่องเที่ยวแบบพำนักระยะยาว (Long Stay) และการส่งเสริมการท่องเที่ยวภายใต้โครงการ Visit World Campaign (VWC) ที่จะส่งเสริมให้ชาวญี่ปุ่นเดินทางท่องเที่ยว

/ ต่างประเทศ...

ต่างประเทศทั่วโลกจำนวน 20 ล้านคนในปี 2010 ซึ่งทาง VWC พร้อมให้ความร่วมมือและจะใช้ความพยายามในการส่งเสริมให้ชาวญี่ปุ่นเดินทางมาท่องเที่ยวประเทศไทยจำนวน 2 ล้านคน

2. การหารือกับผู้บริหาร Shizuoka Prefecture ในวันที่ 23 ตุลาคม 2552 ประกอบด้วย

- Mr. HANAMORI Kenichi, Deputy Governor
- Mr. KIMITSUKA Hideki, Deputy Director, Planning Department
- Mr. HASHIMOTO Katshuiro, Manager, Planning Department
- Ms. SEKI Noriko, Supervisor, Tourism Bureau

เพื่อส่งเสริมการท่องเที่ยวระหว่างจังหวัดชิซึโอกะ-ประเทศไทย ซึ่งทางจังหวัดชิซึโอกะพร้อมจะสนับสนุนให้นักท่องเที่ยวญี่ปุ่นเดินทางมาประเทศไทย รวมทั้งความร่วมมือเพื่อเพิ่มศักยภาพในการเดินทางระหว่างจังหวัดชิซึโอกะกับประเทศไทยโดยใช้ท่าอากาศยานนานาชาติ Mt. Fuji – Shizuoka

3. การสัมมนาโครงการแลกเปลี่ยนนักศึกษาระดับอุดมศึกษาระหว่าง ญี่ปุ่น-ไทย ในวันที่ 26 ตุลาคม 2552 ททท. สำนักงานโอซากา ได้จัดการสัมมนาโดยเชิญผู้บริหาร/ผู้แทนมหาวิทยาลัยญี่ปุ่น 22 แห่ง (อาทิ Hannan University, Kansei Gakuin University, Kansei International University, Kinki University, Kobe University, Konan University, Kyoto University of Education, Nagoya University, Nara Women's University, Osaka Gakuin University, Osaka University, และWakayama University เป็นต้น) และผู้แทนมหาวิทยาลัย/สถาบันการศึกษาไทย 13 แห่ง เข้าร่วมสัมมนา และเจรจาแลกเปลี่ยนข้อมูลโดยตรงระหว่างสถาบัน ประกอบด้วย

- จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย, มหาวิทยาลัยเกษตรศาสตร์ วิทยาเขตบางเขน, มหาวิทยาลัยขอนแก่น, มหาวิทยาลัยเชียงใหม่, มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์, มหาวิทยาลัยนเรศวร, มหาวิทยาลัยมหิดล, มหาวิทยาลัยสงขลานครินทร์ วิทยาเขตภูเก็ต,
- มหาวิทยาลัยธุรกิจบัณฑิตย์, มหาวิทยาลัยหอการค้าไทย, มหาวิทยาลัยอัสสัมชัญ
- โรงเรียนสาธิตแห่งมหาวิทยาลัยเกษตรศาสตร์, โรงเรียนรุ่งอรุณ

เพื่อกระตุ้นและส่งเสริมให้นักศึกษาระดับอุดมศึกษาซึ่งมีจำนวนมากในประเทศญี่ปุ่นให้เดินทางมาท่องเที่ยวและศึกษาเรียนรู้ประวัติศาสตร์วัฒนธรรม และภาษาอังกฤษในประเทศไทย

4. การหารือกับ Mr. Yoo, In Chon รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการท่องเที่ยวและวัฒนธรรมเกาหลี วันที่ 27 ตุลาคม 2552 ณ กระทรวงการท่องเที่ยวและวัฒนธรรมเกาหลี เพื่อเจรจาส่งเสริมการท่องเที่ยวในรูปแบบทวิภาคีร่วมกัน สำคัญจากการหารือ คือ

4.1 การส่งเสริมการท่องเที่ยวในรูปแบบทวิภาคีร่วมกัน โดยจะร่วมกันทำสัญญาที่เรียกว่า Thailand Korea Tourism Exchange Year 2010 ภายในสิ้นปีนี้ รวมถึงการจัดตั้ง

Thailand Korea Joint Tourism Committee เพื่อส่งเสริมการโฆษณาประชาสัมพันธ์และ
การทำกิจกรรมส่งเสริมการขายร่วมกัน รวมทั้งการสถาปนาเมืองพี่เมืองน้องระหว่าง
กรุงเทพมหานคร และกรุงโซล

4.2 การให้ความร่วมมือด้านการท่องเที่ยวร่วมกันในทุกๆ ด้าน และผลักดันให้นักท่องเที่ยว
เกาหลีเดินทางมาท่องเที่ยวประเทศไทยเพิ่มมากขึ้น โดยกิจกรรมที่สำคัญๆ ในโครงการนี้
 อาทิ การส่งเสริมตลาดร่วมกัน การโฆษณาประชาสัมพันธ์ และแลกเปลี่ยนข้อมูลข่าวสาร
ซึ่งกันและกัน

5. การประชุมหารือกับผู้บริหารระดับสูงของบริษัทนำเที่ยวที่สำคัญๆ ของสาธารณรัฐเกาหลี
ในวันที่ 28 ตุลาคม 2552 ณ โรงแรม Seoul Plaza ผู้บริหารระดับสูงของบริษัทนำเที่ยวเกาหลีที่เข้าร่วม
ประชุม อาทิ

Mr. Cham Lee, President of Korea Tourist Organization (KTO)

Mr. Hin Joong Mok, Chairman of Korea Tourist Association (KTA)

Mr. Hong Ki Jung, President of Mode tour

Mr. Kim Jin Ik, President of Lotte JTB

เพื่อเจรจาให้บริษัทนำเที่ยวชั้นนำของสาธารณรัฐเกาหลีสนับสนุนการขายการท่องเที่ยวมาไทย
ภายในสิ้นปีนี้ให้มากขึ้น ทั้งนี้ประธานบริษัท Mode Tour ซึ่งเป็นบริษัทใหญ่อันดับสองในสาธารณรัฐเกาหลี
กำหนดจะส่งนักท่องเที่ยวมาประเทศไทย 30,000 คน ในปลายปีนี้ นอกจากนี้ยังจะนำนักท่องเที่ยวเกาหลี
จำนวน 300 คน มาแข่งขันกอล์ฟในประเทศไทย

กระทรวงการท่องเที่ยวและกีฬา โดยการท่องเที่ยวแห่งประเทศไทย จึงขอเรียน
คณะรัฐมนตรีมาเพื่อทราบรายงานผลการเดินทางไปราชการ ณ กรุงโตเกียว นครโอซากา และกรุงโซล

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณานำเสนอคณะรัฐมนตรีเพื่อทราบ จะขอบคุณยิ่ง

อนุทิน

พลตรี

(สนั่น ขจรประศาสน์)

รองนายกรัฐมนตรี
๒๓ พ.อ. ๒๕

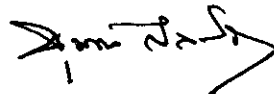
การท่องเที่ยวแห่งประเทศไทย

กองตลาดเอเชียตะวันออก

โทร. 0 2250 5500 ต่อ 1220 - 22

โทรสาร 0 2253 7423

ขอแสดงความนับถือ



(นายชุมพล ศิลปอาชา)

รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการท่องเที่ยวและกีฬา

๓ 4
ได้ดำเนินการเสนอคณะรัฐมนตรี
เมื่อวันที่ - 1 S.A. 2552 ลงมติว่า
ทราบ

เรียน รอง นรม. (พลตรี สนั่น ขจรประศาสน์)

กก. ขอให้รายงานผลการเดินทางไปราชการ
ณ กรุงโตเกียว นครโอซากา และกรุงโซล ของรัฐมนตรีว่าการ
กระทรวงการท่องเที่ยวและกีฬา เสนอ ครม. ทราบ

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณาอนุมัติให้นำเรื่องนี้
เสนอ ครม. ทราบ ตามที่ กก. เสนอ

ณ

(นายสุรัชย์ ภูประเสริฐ)

เลขาธิการคณะรัฐมนตรี

รอง นรม. (ดร. 3)..... ๙๙๒

๒๓ พ.อ. ๒๕ ๑๐.๕๒ ๑๐.๒๐ น.

ที่ ๑๖๔ ๕๕๕๕/๓๒๒๕/๓ ลง ๒๓ พ.ย. ๕๖